

飲食新文化 NEW DIET CULTURE

紫砂
一種稀有的珍貴陶土，
是中國獨有的礦產資源。

紫砂含有鐵、錒、鈉、鈣等十六種有益人體的微量元素，且耐酸、耐鹼及耐高溫。紫砂質地細密且有細微氣孔，透氣而不滲水。紫砂有效釋放遠紅外線，有助帶出食物精華，可有效保存食物的營養和原汁原味，令人體更易吸收。

紫砂所含的天然物質有助平衡人體酸鹼度，更接近人體正常標準，從而為身體建立一個健康保護層。

樂信牌結合了現代科技及傳統紫砂，引進了一系列的紫砂炊具，紫砂燉盅、紫砂湯煲及紫砂百草壺。樂信牌的紫砂系列採用正宗紫砂製成內膽，規格符合美國食品及藥物管理局 (FDA) 之安全檢測要求，配以電腦智能控制，使用更安心快捷。

Purple Clay — a precious mineral resource found indigenous in China,

Contains sixteen natural elements including iron, potassium, calcium, etc. which is beneficial to human body. It is anti-acidic, anti-alkaline and heat resistant. Attributed to its fine texture and porous nature, Purple Clay also releases infrared which helps to preserve nutrients and enriches the taste of the food. Natural elements contained in the Purple Clay can balance the pH value of the body contributes to better health.

Combining modern technology with Chinese traditional purple clay, Rasonic introduces a series of Purple Clay appliances including Purple Clay Steaming and Stewing Mug, Purple Clay Soup Pot and Purple Clay Herbal Pot. The microcomputer-controlled Rasonic Purple Clay appliances make cooking more convenient and simpler.

*香港標準及檢定中心測試報告編號: HC257429 / HC257430 / HC257431

紫砂燉盅 PURPLE CLAY STEAMING & STEWING MUG

型號 Model	RA-PCSM15	RA-PCSM25	RA-PCSM35
容量 Capacity	1.5公升(L)	2.5公升(L)	3.5公升(L)
適用電壓 Voltage	220伏特(V) ~ 50赫茲(Hz)		
功率 Power	250瓦(W)	300瓦(W)	500瓦(W)
產品尺寸 Product Size (寬W) x (深D) x (高H) mm	237 x 224 x 302	258 x 258 x 310	300 x 300 x 310

紫砂百草壺 PURPLE CLAY HERBAL POT

型號 Model	RA-PCHP30T
容量 Capacity	3.0公升(L)
適用電壓 Voltage	220伏特(V) ~ 50赫茲(Hz)
功率 Power	650瓦(W)
產品尺寸 Product Size (寬W) x (深D) x (高H) mm	285 x 266 x 346

紫砂湯煲 PURPLE CLAY SOUP POT

型號 Model	RA-PCSP48	RA-PCSP68
容量 Capacity	4.8公升(L)	6.8公升(L)
適用電壓 Voltage	220伏特(V) ~ 50赫茲(Hz)	
功率 Power	550瓦(W)	750瓦(W)
產品尺寸 Product Size (寬W) x (深D) x (高H) mm	265 x 265 x 350	353 x 263 x 366

規格如有更改，恕不另行通知。 Specifications are subject to change without notice for further improvement. 由於印刷條件，實際顏色與目錄會稍有差異。 Due to printing considerations, the actual colours may vary slightly from those shown.



信興電工工程有限公司
SHUN HING ELECTRIC WORKS AND ENGINEERING CO., LTD.
辦公處：香港九龍尖沙咀東區彌敦道68號美地中心401室
電話：2361 2767 傳真傳真：2365 0706
網址：www.rasonic.com 電郵：shw@shunninggroup.com

信興電器維修中心有限公司
SHUN HING ELECTRIC SERVICE CENTRE LTD.
辦公處：香港新界葵涌廣源街廣源中心18樓
電話：2403 5656 傳真傳真：2408 0316
網址：www.shunning-service.com

RFUPL1E1210

Rasonic 樂信牌



傳統·智慧

紫砂系列
Purple Clay series

紫砂含有鐵、錒、鈉、鈣等十六種微量元素，且耐酸，耐鹼及耐高溫，紫砂質地細密且有細微氣孔，透氣而不滲水。紫砂有效釋放遠紅外線，有助帶出食物精華，可有效保存食物的營養和原汁原味，令人體更易吸收。

紫砂燉盅

PURPLE CLAY STEAMING & STEWING MUG
RA-PCSM15/RA-PCSM25

產品特點 Product Features

- 數碼顯示
- 8種煮食功能：官燕、血燕、甜品、參茸、魚翅、鮑魚、肉類及燕點
- 定時功能
- 預約功能：最長為23小時59分鐘
- 保溫功能：最長為10小時
- RA-PCSM15：附送大內膽1個，細內膽2個
- RA-PCSM25：附送大內膽1個，細內膽3個

• Digital Display

- 8 Cooking Functions: White Bird's Nest, Bloody Bird's Nest, Dessert, Ginseng Pilose Antler, Shark's Fin, Abalone, Meat and Dim Sum
- Timer Function
- Preset Function: Max 23 hours 59 mins.
- Keep Warm Function: Max 10 Hours
- RA-PCSM15: With 1 big inner pot & 2 small inner pots
- RA-PCSM25: With 1 big inner pot & 3 small inner pots



補



紫砂燉盅

PURPLE CLAY STEAMING & STEWING MUG
RA-PCSM35

產品特點 Product Features

- 數碼顯示
- 8種煮食功能：官燕、甜品、海味、翅肚、參茸、血燕、鮑魚及燕點
- 定時功能
- 預約功能：最長為9小時54分鐘
- 保溫功能：最長為9小時54分鐘
- 附送大內膽1個，細內膽4個

• Digital Display

- 8 Cooking Functions: White Bird's Nest, Dessert, Seafood, Shark's Fin with Fish Maw, Ginseng Pilose Antler, Bloody Bird's Nest, Abalone and Dim Sum
- Timer Function
- Preset Function: Max 9 hours 54 mins.
- Keep Warm Function: Max 9 Hours 54 mins.
- With 1 big inner pot & 4 small inner pots



紫砂湯煲

PURPLE CLAY SOUP POT
RA-PCSP48 / RA-PCSP68

產品特點 Product Features

- 數碼顯示
- 12種煮食功能：老火湯、廣東粥、糖水、薑蔥、鮑魚、魚翅、滾湯、紅綠豆沙、潮州粥、涼茶、燻及焗熟
- 定時功能
- 預約功能：最長為23小時59分鐘
- 保溫功能：最長為24小時

• Digital Display

- 12 Cooking Functions: Double-stewed Soup, Cantonese Congee, Sweet Soup, Pork Knuckles & Ginger Stew, Abalone, Shark's Fin, Soup, Red/Green Bean Soup, Chochzhou Congee, Herbal Tea, Stew and Reheat
- Timer Function
- Preset Function: Max 23 hours 59 mins.
- Keep Warm Function: Max. 24 Hours

味



紫砂百草壺

PURPLE CLAY HERBAL POT
RA-PCHP30T

產品特點 Product Features

- 數碼顯示
- 3種容量控制及沸水功能：4劑1、5劑1、6劑2及沸水
- 採用微電腦控制煎藥過程，安全方便
- 保溫功能：24小時（沸水功能）/ 1小時（煎藥）

• Digital Display

- 3 Capacity-control Modes and Boil Water Functions: 1 bowl left from 4 bowls, 1 bowl left from 5 bowls, 2 bowls left from 6 bowls and Boiling
- Microcomputer-controlled: safe and convenient
- Keep Warm Function: Max 24 hours (Boil water) / Max 1 hour (For medicine)

功能眾多，輕鬆製作多款美食包括：



冰梅紅雪蛤湯



蘿蔔燜牛尾



花旗參燉老鴨



老火豬骨湯